

2 May, 2017 / 2 mai 2017

**Subject/Sujet:** REQUEST FOR PROPOSAL / DEMANDE DE SOUMISSION

**Solicitation/ Numero de l'invitation:** F5211- 170068

**TITLE / TITRE:** POWER SWEEPING SERVICES / SERVICES DE BALAYAGE INDUSTRIEL

**ADDENDUM # 1 / ADDENDA# 1**

Further to the above- mentioned Request for Proposal documentation, Addendum (#1) is hereby issued.

Pour faire suite à la documentation d'accompagnement de l'appel d'offres susmentionné transmise à votre entreprise, l'Addenda n° 1 est émis.

**REFERENCE:** Annex A – Statement of Work  
Heading: Contracting Period

DELETE: A **Mandatory Site Visit** is to be held on 27 April 2017 at 10:00am local time at the Institute of Ocean Sciences, Sidney, BC. It is a requirement for all persons wishing to tender on this project to attend this meeting at the site to familiarize themselves fully with the scope of work and the tendering requirements.

INSERT: **A Mandatory Site Visit** is required prior to 15 May 2017. Contact Leo Van Kalsbeek at (250) 363-6320 to arrange a sit visit.

**REFERENCE:** Annexe A – ÉNONCÉ DES TRAVAUX  
Sous-titre: Durée du contrat

EFFACER: Une **visite obligatoire du site** doit avoir lieu le 27 avril 2017 à 10 h (heure locale) à l'Institut des sciences de la mer de Sidney (C.-B.). Toutes les personnes qui souhaitent présenter une soumission doivent participer à cette réunion sur le site afin de bien connaître la portée des travaux et les exigences de la soumission.

INSERER : Une **visite obligatoire du site** doit être avant le 15 mai 2017. Veuillez communiquer avec Leo Van Kalsbeek à (250) 363-6320 pour arranger une visite.